

**11 NOVEMBRE**

Les Chasseurs ou le culte de la Tradition

Page 2

**ENVIRONNEMENT**

Compiègne à la reconquête des espaces verts

Page 7

**ACTUALITÉ**

Le complexe piscine-patinoire fête ses 20 ans

Page 16

**Compiègne ville la plus sportive de France**

# COMPIEGNE

N O T R E  V I L L E

NOVEMBRE 2009 - N°279 - [www.compiegne.fr](http://www.compiegne.fr)

## RÉNOVATION URBAINE : LA VILLE PROGRAMME 360 NOUVEAUX LOGEMENTS ET 289 RÉHABILITATIONS, POUR 236 DÉMOLITIONS

Pages 8 et 9



# CÉRÉMONIES DU 11 NOVEMBRE

## Les Chasseurs ou le culte de la Tradition

A l'occasion de la célébration de ce 91<sup>ème</sup> anniversaire de l'Armistice du 11 novembre 1918, les Chasseurs dans la Grande Guerre, arme d'élite de l'Armée Française, sont mis à l'honneur.



Le Drapeau des Chasseurs en 1919.

On voit apparaître le nom de "Chasseurs" en 1743, lorsque furent créés les Chasseurs de Fischer, troupe de partisans de l'Armée Royale.

En 1776, chaque régiment d'infanterie comprenait deux compagnies d'élite nommées "Compagnie de Chasseurs".

En 1793, ces compagnies devenues bataillons sont intégrées aux demi-brigades d'infanterie légère.

L'Empereur Napoléon 1<sup>er</sup> qui voulait que ses régiments d'infanterie soient tous semblables, va cependant avoir, dans ses troupes d'élite, jusqu'à quatre Régiments de "Chasseurs à Pied de la Garde", d'une grande valeur.

Mais si dans l'infanterie, le nom de "Chasseur" a souvent été donné dans les Armées Royales, Républicaines et Impériales, à des unités rapides et valeureuses, les "Chasseurs à Pied" d'aujourd'hui, quelles que soient leurs spécialités, ne peuvent valablement se réclamer que d'un ancêtre indiscutable : LA COMPAGNIE DE CHASSEURS D'ESSAI créée à Vincennes en 1837 par le Duc d'Orléans, fils aîné du Roi Louis-Philippe. En 1838, cette unité est transformée en Bataillon provisoire pour devenir en 1840 le "Premier Bataillon de Chasseur à Pied".

Tels sont les ancêtres des Chasseurs.....Noblesse oblige.

En 14-18, participent à la Grande Guerre : 31 bataillons d'active, 2 bataillons de réserve, 7 bataillons alpins territoriaux, 9 bataillons de marche. Au total, 78 bataillons et 10 groupes cyclistes.

Trois "Divisions bleues" uniquement composées de Bataillons de Chasseurs furent constituées au cours de la guerre.

C'est au cours de cette guerre que le surnom de "Diables Bleus" leur fut décerné par leurs adversaires.

82 000 d'entre eux tombèrent au Champ d'Honneur et méritent tout notre respect.

Le Maréchal Lyautey écrivait en 1930 : "L'esprit Chasseur ? C'est l'allant, c'est l'allure, c'est le chic. C'est le dévouement absolu qui sait aller, lorsqu'il le faut, jusqu'au sacrifice total".

C'est avec ce même esprit que servent aujourd'hui, en opérations extérieures, les "Chasseurs" au service de la France et de la Paix, à l'image de leurs glorieux Anciens.

Chasseur un jour : Chasseur toujours. ■

## DISPARITION

### Le général Gamache n'est plus



Le général Gamache a mené une carrière militaire exemplaire avant de se consacrer avec passion au Mémorial de l'Armistice.

"C'était un grand bonhomme, quelqu'un de bien". Avec des mots simples, ceux qui l'ont côtoyé résumant ce qu'était le général Camille Gamache qui nous a quittés au matin du 16 octobre. Les Compiégnois l'ont connu comme conseiller municipal puis adjoint au maire, fonctions qu'il occupa de 1989 à 2001 où il officiait tout naturellement à la délégation avec l'Armée et les associations patriotiques. Il était aussi le président du Mémorial de l'Armistice, un lieu chargé d'histoire dont il était l'animateur et l'âme, et que le général Gamache a contribué à faire connaître

au plus grand nombre. Ainsi c'est lui qui avait conçu et qui dirigea les travaux d'agrandissement de ce musée prestigieux en lui donnant deux salles consacrées l'une à 1914-1918, l'autre à l'Armistice de 1940. Cette impulsion a également permis au site de la Clairière historique de recevoir des pièces exceptionnelles, vestiges de l'authentique wagon qui ont échappé à son incendie provoqué par les troupes allemandes en forêt de Thuringe, ou plumes ayant servi à la signature du Traité de Versailles. Grâce à son action, ce lieu aujourd'hui dédié à la Paix est fréquenté par des centaines de milliers de visiteurs et bon nombre de personnalités.

C'est par exemple le cas lors des cérémonies anniversaires du 11 novembre 1918. Ministres, Premiers ministres et présidents de la République sont fidèles au rendez-vous de l'histoire. Fidèle, peut-être le mot clef de Camille Gamache, un originaire de Guise (Aisne) qui fit ses humanités à Compiègne avant d'entamer une carrière militaire pour laquelle le mot d'exemplaire est trop restrictif. On retiendra simplement que le sous-lieutenant Gamache prit en Indochine le poste de lieutenant de Lattre, charge où il s'illustra, ce qui lui vaudra de faire l'objet de cinq citations dont deux à l'Ordre de l'Armée et de rece-

voir en juillet 1954 la croix de chevalier de la Légion d'Honneur "à titre exceptionnel". Ce sera ensuite l'Algérie en qualité de capitaine, un retour à St Cyr comme instructeur et le poste de directeur du peloton expérimental du char au 501<sup>e</sup> Régiment de Satory. Officier, puis Commandeur de la Légion d'Honneur, le général Gamache fait ses adieux aux armes en 1983 au quartier Foch à Laon.

Des adieux aux armes mais pas à la France et à son histoire. Car en 1989 le général Gamache devient président du Mémorial de l'Armistice. Avec passion, il recevait les visiteurs et hôtes de marque et leur contait avec force détails et précisions les avancées des batailles de la Première Guerre et les prémices de sa conclusion dans la clairière de l'Armistice. Avec la même passion, il guidait la venue des personnalités présentes lors des cérémonies annuelles et officielles du 11 novembre.

En juin 1995, le général Gamache est élevé à la dignité de Grand Officier de l'Ordre National du Mérite, puis en avril 2007 à celle de Grand Croix de l'Ordre National du Mérite. Le général Gamache était par ailleurs titulaire notamment de la croix de guerre des territoires d'outre-mer, de la valeur militaire, et des palmes académiques. ■

## Cérémonies du 11 novembre

### En présence d'Hubert Falco, Secrétaire d'Etat à la Défense et aux Anciens Combattants

**9h30** : Messe en l'Eglise Saint-Jacques. Dépôt de gerbe à la Stèle Paul Cosyns puis dépôt de gerbe au stade de Rugby.

**10h30** : Cérémonie au Monument aux Morts, place Saint Jacques - Lecture d'un texte par des élèves de l'Institution Guynemer. Dépôt de gerbes puis Marseillaise interprétée par les élèves de l'Institution Guynemer.

**10h45** : Service religieux au Centre Culturel Musulman.

**11h15** : Cérémonie au Monument des Alsaciens-Lorrains.

**11h30** : Service religieux à la Maison Communautaire Israélite.

**14h00** : Clairière de l'Armistice, mise en place des Troupes, des Associations Patriotiques, des anciens combattants avec leurs drapeaux, des médaillés militaires et des Sapeurs-Pompiers puis des scolaires.

**14h27** : Descente de l'Allée Triomphale et dépôt de gerbe devant le Monument du Maréchal Foch par les Associations Patriotiques.

**15h00** : Arrivée à la Clairière de l'Armistice de Monsieur le Secrétaire d'Etat à la Défense et aux Anciens Combattants, accompagné des autorités. Revue des troupes. Présentation de la Cérémonie et évocation historique portant sur les Chasseurs dans la Grande Guerre, arme d'élite de l'Armée Française.

**15h20** : Lecture du texte sur le premier conflit mondial par Monsieur François Callais, Historien, Président honoraire de la Société historique de Compiègne. Sonneries "Cessez le feu".

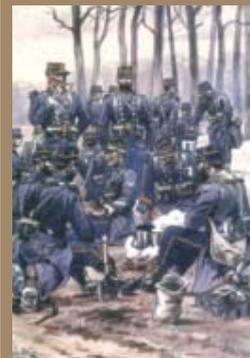
**15h40** : Monsieur le Secrétaire d'Etat à la Défense et aux Anciens Combattants accompagné de Monsieur le Sénateur-Maire et de Monsieur le Président de l'Association "Mémorial de la Clairière de l'Armistice" se rendent à la Dalle Sacrée. Ravivage de la flamme et dépôt de gerbe. Sonnerie "aux Morts" suivie d'une minute de silence puis de la Marseillaise.

**15h45** : Lecture d'un texte par deux enfants et allocutions. Salut des drapeaux des Anciens Combattants, signature du Livre d'Or par les autorités officielles au Wagon de l'Armistice.

**16h30** : Cérémonie au Monument des Déportés à Royallieu. Dépôt de gerbe par Monsieur le Secrétaire d'Etat à la Défense et aux Anciens Combattants.

### Navettes

Des navettes sont assurées au départ de Compiègne pour se rendre à la Clairière. Rendez-vous à 13h15 Place du Château, Parkings d'Intermarché et du Centre de Rencontres de la Victoire et à 13h30 au Cimetière Nord. Rens : 03 44 40 72 48



Chasseurs à Pied en tenue de campagne 1910.

**Exposition :**  
Les chasseurs dans la Grande Guerre, arme d'élite de l'Armée Française  
Du 3 au 21 novembre dans le Hall de l'Hôtel de Ville

## LES IMAGES DU MOIS



Eva a secondé le sénateur-maire pour l'inauguration des nouveaux locaux et terrains du club d'agility et d'éducation canine.



► Anne-Marie Idrac  
Secrétaire d'Etat chargée du  
Commerce extérieur, est  
accueillie à l'UTC.

Fête du Clos des Roses ►  
Plus de trente associations  
y ont participé.



► Le Legs Trouvé  
décerné aux familles Gnahore  
et Marquet.

Le Rallye des Ancêtres ►  
a fait halte à Compiègne  
pour la septième fois.



► Foyer des Arts  
Une soixantaine d'exposants  
ont présenté leurs œuvres.

Tous champions ces retraités ! ►  
Monique Bomy est la grande  
championne de la  
finale départementale.



► Yvonne Quette  
a quitté ses fonctions de présiden-  
te du foyer-club René-Soiron qu'elle  
occupait depuis 1995.

Juliette Glikman, agrégée  
d'histoire et enseignante à Paris ►  
reçoit le Prix Prosper Mérimée.



## Sur le patriotisme...



Photo Richard Dugevic

Le 11 Novembre, toute la France commémorera l'Armistice de 1918 et se souviendra du premier conflit mondial. Des écoliers de Compiègne et d'autres communes seront présents et deux d'entre eux liront un émouvant poème à la mémoire des soldats tombés au champ d'honneur. Ce sera un grand moment d'émotion et une belle expression d'un sentiment aujourd'hui parfois mal compris et injustement décrié : le patriotisme.

Alors que certains faits, notamment la mondialisation accélérée et la construction européenne, que certaines idéologies, tels l'altermondialisme ou le communautarisme, et qu'enfin une bonne partie de l'intelligentsia maîtresse du "politiquement correct", tendent à définir la nation et la patrie comme des idées dépassées et inadaptées au monde moderne, il n'est pas inutile de s'y arrêter un instant. Ne serait-ce pour bien comprendre que le patriotisme constitue un ciment positif ô combien précieux pour notre cohésion sociale.

Etymologiquement, la patrie, c'est la terre de nos pères. Au sens propre, ce mot dépasse ses racines territoriales pour définir une identité, un fonds culturel et linguistique, un passé et des valeurs revendiqués. Le patriotisme, c'est une fierté, le sentiment d'appartenir à une grande famille, la volonté de vivre ensemble et solidaires, malgré nos différences, qu'elles soient physiques, sociales, raciales ou religieuses.

*"La patrie, c'est la grande amitié qui contient toutes les autres. J'aime la France, parce qu'elle est la France et aussi parce que c'est le pays de ceux que j'aime et que j'ai aimés" écrivait Jules Michelet. "On aime la maison qu'on a bâtie et qu'on transmet" lui répondait en écho Ernest Renan dans son célèbre "Qu'est ce qu'une nation ?"*

Certains disent que l'idée nationale a parfois, et plus particulièrement, au cours des XIX<sup>ème</sup> et XX<sup>ème</sup> siècles, engendré de grandes passions meurtrières qui ont dressé des peuples les uns contre les autres. Charles de Gaulle distinguait d'ailleurs les "nationalistes" qui se servent de leur nation au détriment des autres, et les "nationaux" qui servent leur nation en respectant les autres. C'est ainsi que de grandes victoires sportives peuvent soulever d'extraordinaires vagues d'enthousiasme populaire et une véritable communion nationale. Ce fut le cas en France en juillet 1998 lorsque les "Bleus" remportèrent la Coupe du Monde de football.

Si elle est du domaine de l'impalpable, la nation peut-être une valeur formidablement positive et constructive. **Dès lors qu'existent aujourd'hui dans la société française de dangereuses dérives communautaristes alimentées par d'incontestables difficultés sociales ou d'intégration, la nation en tant que creuset et projet commun demeure la meilleure base de réponse.**

Et c'est dès l'école que la "fraternité nationale" doit être cultivée. Depuis plusieurs années la Municipalité de Compiègne a d'ailleurs désiré associer systématiquement des jeunes aux principales cérémonies patriotiques qu'elle organise. Pour que la fierté d'être français et le flambeau du patriotisme ne s'éteignent pas !

Philippe MARINI  
Sénateur de l'Oise - Maire de Compiègne  
Président de l'Agglomération de la Région de Compiègne

## S O M M A I R E

CÉRÉMONIES DU 11 NOVEMBRE .....	P2	PORTRAIT .....	P11
IMAGES DU MOIS - ÉDITORIAL .....	P3	EXPRESSION LIBRE .....	P13
SOLIDARITÉ .....	P5	ACTUALITÉ .....	P14
ACTUALITÉ .....	P7	VIE PRATIQUE .....	P15
DOSSIER : RÉNOVATION URBAINE : LA VILLE PROGRAMME ..		ACTUALITÉ .....	P16
360 NOUVEAUX LOGEMENTS ET 289 RÉHABILITATIONS ..	P8-9		

**"Allô, Monsieur le Maire ..."**

**03 44 40 72 80**

Vous pouvez joindre le sénateur-maire au téléphone, une fois par mois, le lundi 16 novembre entre 8h30 et 9h30

**MOINS  
CHER**

**TROP BIEN !**

**ENFIN**

**AUCHAN  
À LACROIX-ST-OUEN  
À TOUT PRIX !**

Vivons mieux. Vivons moins cher.



# SOLIDARITÉ

## Taxe d'habitation : Un abattement pour les personnes handicapées

Le Conseil Municipal a voté vendredi 25 septembre à la quasi unanimité un nouvel abattement de la base d'imposition pour la taxe d'habitation. Cet abattement nouveau de 10 % de la base d'imposition s'adresse à toutes les personnes handicapées ou invalides.

Le Conseil Municipal a voté un abattement de 10% de la base d'imposition pour la taxe d'habitation pour les personnes handicapées qui devront, pour en bénéficier, répondre aux conditions suivantes : Etre titulaire de l'allocation supplémentaire d'invalidité ; Etre titulaire de l'allocation aux adultes handicapés ; Etre atteint d'une infirmité ou d'une invalidité empêchant de subvenir par leur travail aux nécessités de l'existence ; Etre titulaire de la carte d'invalidité du code de l'action sociale et de la famille ; Occuper son logement principal avec une personne mineure ou majeure étant handicapée ou invalide. La ville de Compiègne a donc privilégié les personnes en ayant le plus besoin en appliquant ce nouvel abattement de 10% pour les personnes handicapées ou invalides.

Pour bénéficier de ce nouvel abattement de 10 % dès l'an prochain, les contribuables

doivent s'adresser avant le 31 décembre 2009 au centre des Impôts de Compiègne, 6, rue Winston Churchill afin de compléter l'imprimé fiscal N° 1206 GD-SD (accessible en allant dans la rubrique Particuliers puis Rechercher un Formulaire). Cet imprimé peut également être téléchargé sur le site [www.impots.gouv.fr](http://www.impots.gouv.fr) et être ensuite transmis au centre des impôts.

D'autre part, l'abattement pour charge de famille est également maintenu (10% pour chacune des deux premières personnes à charge, 25 % à compter de la 3<sup>ème</sup> personne). De même l'abattement de 15% pour les familles modestes a été reconduit. L'abattement général à la base a été supprimé. Il correspondait à une décision vieille de 20 ans pour pallier l'augmentation de la taxe professionnelle qui s'indexait alors sur la taxe d'habitation. ■

## Repas des personnes âgées

A l'occasion des Fêtes de fin d'année, la Ville de Compiègne et l'association « Clubs et Loisirs des Retraités de Compiègne » offrent un repas aux personnes âgées d'au moins 65 ans habitant Compiègne, le vendredi 11 décembre ou le samedi 12 décembre 2009, au Centre de rencontres de la Victoire, 112 rue Saint-Joseph.



Les inscriptions auront lieu du **9 novembre au 27 novembre 2009**, au Bureau "Clubs et Loisirs des Retraités" à l'entrée de la mairie de Compiègne (Hall d'accueil à droite en entrant), du lundi au vendredi de 9h à 12h et de 14h à 17h.

Pour l'inscription, il convient de se munir d'une pièce d'identité, d'une quittance d'EDF et d'un chèque de caution de 20 euros par personne.

Renseignements au 03 44 40 73 73. ■

## Allocation municipale 2009

La traditionnelle allocation municipale de fin d'année sera versée aux personnes âgées de 65 ans et plus, non imposables sur les revenus de l'année 2008 et domiciliées à Compiègne au 1<sup>er</sup> janvier 2009.

Afin de pouvoir bénéficier de cette allocation, merci de retourner au Service Social, avant le 1<sup>er</sup> décembre 2009, le coupon-réponse ci-dessous **ou recopié sur papier libre** ainsi que les copies des pièces suivantes :  
1 - Pour les personnes ayant déjà bénéficié de cette allocation :

- avis de non imposition 2008
- deux relevés d'identité bancaire (originaux si possible)

2 - Pour les personnes n'ayant jamais bénéficié de cette allocation :

- les pièces ci-dessus mentionnées, plus :
- la quittance de loyer de janvier 2009 ou dernière taxe foncière
- une pièce d'identité

**NB : un dossier par personne (coupon réponse ou papier libre et copies des justificatifs)**

Renseignements au 03 44 40 72 87. ■

## Semaine pour l'emploi des personnes handicapées

Cette année encore, l'ADAPT, association pour l'insertion sociale et professionnelle des personnes handicapées, organise du 16 au 22 novembre, la semaine pour l'emploi des personnes handicapées.

Cette semaine de sensibilisation et de mobilisation s'attache à changer le regard que nos concitoyens portent sur le handicap et vise à contribuer à l'emploi des personnes handicapées en mettant en contact travailleurs handicapés et recruteurs.  
Pour en savoir plus :  
[www.ladapt.net](http://www.ladapt.net), [www.travaillerensemble.net](http://www.travaillerensemble.net)  
[www.semaine-emploi-handicap.com](http://www.semaine-emploi-handicap.com)

## Claudine Baillet et March'encouleurs mettent de la couleur dans la vie

Quand Claudine Baillet a été victime d'un accident qui l'a clouée dans un fauteuil roulant, elle aurait pu sombrer dans le désespoir, mais bien au contraire, son dynamisme et sa solide volonté de vivre lui ont permis de se battre et de faire valoir ses idées.



"500 coups de mains", le nouveau défi de March'encouleurs, association présidée par Claudine Baillet.

Ainsi est née voilà deux ans l'association March'encouleurs qui doit beaucoup à Claudine Baillet et ses amis. Son but : décorer et transformer les tristes et gris fauteuils, cannes, déambulateurs utilisés par les personnes handicapées. "Nous voulons mettre de la couleur dans leur vie mais aussi favoriser un nouveau regard chez les gens valides" explique Claudine Baillet. Avec l'aide d'une poignée de bénévoles, elle s'est lancée dans ce combat en décorant les appareils d'aide indispensables aux handicapés. Ainsi une petite fille, Rachel Baton, devenue le porte-bonheur de l'association, souhaitait que son fauteuil roulant arbore un rose

bonbon propre au personnage de Charlotte aux Fraises qu'elle adore. "Nous nous sommes mobilisés et nous l'avons fait" confie simplement Claudine. Leur récompense, ce fut la petite étincelle dans le regard de Rachel et dans celui de ses parents.

Il y a peu, March'encouleurs s'est lancé un nouveau défi afin de collecter des fonds pour acheter du matériel médical. "500 coups de mains" consiste à glisser sa main dans de la peinture (à l'eau bien évidemment) après avoir fait un don de deux euros au minimum, puis à poser son empreinte colorée sur une fresque de papier de dix mètres de long qui, déjà, comporte plus d'une centaine de mains jaunes, rouges, vertes et bleues.

"C'est un geste de solidarité envers le monde du handicap, mais avec la solidarité on peut faire avancer beaucoup de choses" affirme Claudine avec conviction. Et pour la soutenir dans cette volonté, ils sont de plus en plus nombreux à rejoindre March'encouleurs. "Notre association demeure néanmoins à la recherche de personnes qui peuvent apporter une aide ponctuelle, plusieurs fois dans l'année, sans que ce soit pour elles une trop lourde contrainte".

Rens. au 06 70 21 43 13. ■

Coupon individuel à retourner au service social,  
Mairie de Compiègne, BP 30009, 60321 COMPIEGNE Cedex  
Avant le 1<sup>er</sup> décembre 2009

Nom : ..... Prénom : .....

Nom de jeune fille : .....

Date de naissance : ..... Lieu : .....

Adresse : .....

.....

Avez-vous changé d'adresse en 2009 ? oui  non

Si oui, merci d'indiquer votre ancienne adresse : .....

.....

N° de téléphone : .....

Est-ce votre 1<sup>ère</sup> demande oui  non

.....

Date : ..... Signature .....

## Services à la personne, un large choix de prestations

Ménage, repassage, aide à la personne, garde d'enfants, les associations compiégnaises œuvrent auprès des personnes âgées et des familles pour les soulager dans les tâches de la vie quotidienne.

Si certaines associations ont pour vocation d'apporter aux personnes âgées et isolées, l'aide et les soins nécessaires pour leur permettre de continuer à vivre dans leur foyer et retarder ainsi leur entrée dans des établissements de santé, d'autres concourent au maintien à domicile des particuliers, sans distinction d'âge, et leur apportent une aide dans l'accomplissement des actes du quotidien : travaux ménagers, aide à la personne, gardes de nuit ou 24h/24.

D'autres encore s'adressent à un large public et proposent un éventail important de services à domicile : entretien de la maison, petit bricolage, travaux de jardinage, livraison de courses, gardes d'enfants...

La liste de ces associations est disponible au Centre Communal d'Action Sociale de la Ville de Compiègne, au rez de chaussée de l'Hôtel de Ville.

Renseignements au 03 44 40 72 35. ■

# Riche & Sébastien

MATERIELS ET FOURNITURES POUR L'INDUSTRIE ET LE BATIMENT



157, rue de la République - 60280 CLAIROIX  
☎ 03 44 90 47 47 - Fax 03 44 90 47 49  
E-mail : [contact@riche-et-sebastien.fr](mailto:contact@riche-et-sebastien.fr)

Notre salle d'exposition  
"Au Fil de l'Eau"

Nos horaires d'ouverture  
du lundi au vendredi de 8h à 12h et de 13h45 à 17h30

**Eléphant Bleu**  
Votre Champion du Lavage

**LAVAGE 24H/24 7J/7**



• D'Infos  
• DE CONSEILS  
• D'ASTUCES

Venez vite découvrir vos avantages

**Soyez ELEPHANT BLEU**

MOUVILLERS - JAUC - COMPIEGNE - LONGUEIL ANEL - NOYON

**RESTEZ AUTONOME À VOTRE DOMICILE**

**Vous avez besoin d'aide**  
pour votre toilette,  
vos repas, vos tâches  
ménagères...


"Conventionné A.P.A. et P.C.H."  
"Agréé CRAM"

**Adhap Services**  
est là pour vous aider tous les jours de l'année.  
Personnes âgées handicapées  
7 jours sur 7, 24h/24  
Tél. 03 44 36 72 96  
[adhap60a@adhapservices.eu](mailto:adhap60a@adhapservices.eu)



## Crédit du Nord

**TOUS NOS CONSEILLERS  
SONT JOIGNABLES DIRECTEMENT**

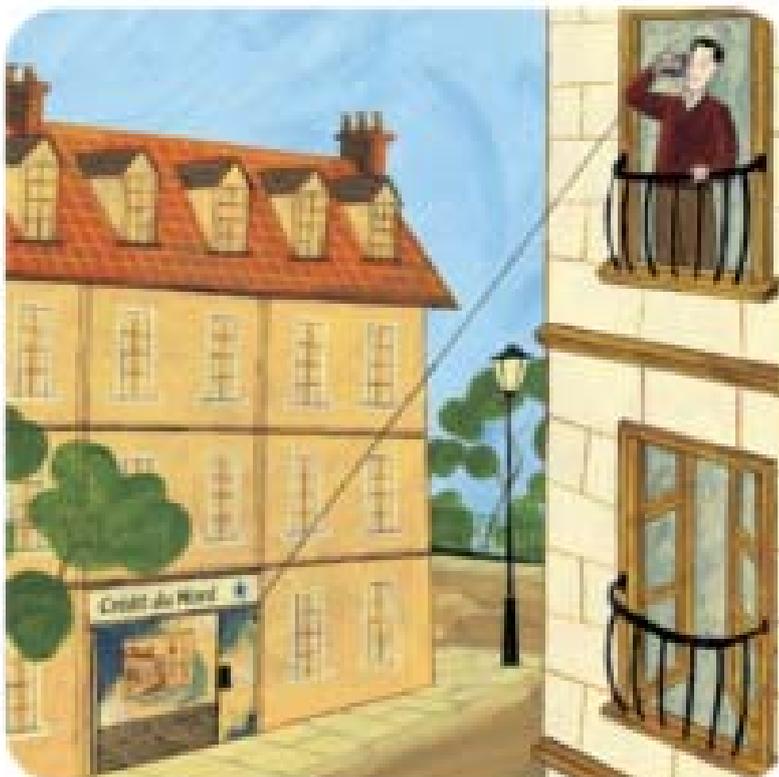
Au Crédit du Nord, joindre votre conseiller, c'est plutôt simple. Vous disposez de la ligne directe de votre conseiller et de son adresse e-mail. Et s'il n'est pas immédiatement disponible, vous êtes pris en charge au sein de votre agence.

### 2 AGENCES À COMPIÈGNE

42 bis, rue de Paris - quartier des Capucins  
Tél. 03 44 36 12 80

18, rue Saint Nicolas - Tél. 03 44 92 58 10

[www.credit-du-nord.fr](http://www.credit-du-nord.fr)



# ACTUALITÉ

## QUARTIERS

### Les aménagements au Clos des Roses



Anne-Marie Vivé, adjointe au maire déléguée pour le quartier du Clos des Roses.

#### Voirie

Rues Alexandre Dumas et Marcel Proust, les trottoirs ont été partiellement repris, notamment à la suite des travaux d'éclairage public.

La chaussée de la rue Jean de la Fontaine ainsi que la cour de l'école maternelle Philéas Lebesgue ont été rénovés.

Rue Philéas Lebesgue, des barrières ont été posées par les Services techniques municipaux, pour permettre la traversée des intersections en toute sécurité.

Avenue du Général Weygand – dans la section Avenue des Martyrs de la Liberté/rue Eugénie Louis – des travaux de requalification de voirie (assainissement, mise en sous-terrain des réseaux, éclairage public, création d'emplacements de stationnement, espaces verts) ont été réalisés pour un montant de 910 000 euros.

Conformément à une convention signée en juin 2003 entre la Ville de Compiègne et l'OPAC de l'Oise, la ville a réalisé les travaux d'aménagement du parking du passage Anatole France, l'O.P.A.C. de l'Oise procédant de son côté à l'installation d'un système de vidéo surveillance. Ce parking de 44 places résidentielisées a été inauguré le 10 octobre dernier.

#### Eclairage public

Rue Alexandre Dumas, avenue Bury St Edmunds et square Paul Claudel, ont été effectués des travaux de rénovation de l'éclairage public.

#### Equipements sportifs

Le terrain d'honneur du stade du Clos des Roses a fait l'objet de travaux de remise aux normes :

- Dépose de la main courante en béton et pose d'une main courante en acier ;
- Agrandissement de la longueur du terrain, (passage de 100 m à 105m), conformément aux exigences fédérales pour l'homologation du terrain,
- Pose d'un gazon de placage sur la surface agrandie,
- Changement des buts, des abris des joueurs et des officiels.

Les entrées du stade seront également aménagées avec la création de quelques places de stationnement et les clôtures seront rénovées d'ici la fin de l'année 2009.

#### Bâtiments communaux

Au Groupe scolaire Philéas Lebesgue, des travaux sur les huisseries extérieures ont été engagés, compte tenu de l'état dégradé des fenêtres en bois ; celles-ci sont remplacées, sur plusieurs exercices budgétaires, par des éléments en aluminium. Total de l'opération : 363 773 euros.

Les sanitaires du Centre social Philéas Lebesgue ont été aménagés, un sanitaire pour handicapés y a été créé.

La Maison de la Passerelle a elle aussi connu quelques aménagements : changement des huisseries en aluminium, travaux intérieurs pour améliorer l'accueil, réparation d'une porte endommagée.

Suite à la décision de la ville de transformer la halte-garderie "Le Nid" en crèche multi-accueil de 18 places, de nombreux travaux ont été effectués dès 2008 : création d'un dortoir pour bébés, rénovation des salles et mise aux normes de l'installation électrique. Récemment, une cuisine vient d'être aménagée pour assurer la restauration des enfants. Il est également prévu de remplacer la porte d'entrée pour permettre l'utilisation du portier vidéo depuis la salle d'animation et de restaurer le local destiné au vestiaire. Enfin, le Service des Espaces Verts a installé dans la cour de la crèche, un chalet pour permettre le rangement du mobilier. L'ouverture de cette nouvelle crèche est prévue courant novembre. Elle sera ouverte de 7h30 à 18h30 et pourra accueillir les enfants dès leur plus jeune âge. ■



Les aménagements, avenue du général Weygand.



Remplacement des huisseries au groupe scolaire Philéas Lebesgue.



Le parking du passage Anatole France a été inauguré le 10 octobre.

## ENVIRONNEMENT

### Compiègne à la reconquête des espaces verts

Le Service Espaces Verts et Environnement de la ville de Compiègne oriente désormais son action vers le développement durable. Le constat est simple : il faut préserver l'environnement coûte que coûte sans trahir l'esprit de la cité impériale dont le cadre de vie est plébiscité par tous les habitants et les promeneurs.

#### La gestion différenciée



Les mélanges champêtres contribuent au maintien de la bio-diversité.

L'action la plus spectaculaire pour le public consiste en la reconquête des surfaces minérales pour les remplacer par des espaces verts. Concrètement cette action se traduit par des espaces naturellement réengazonnés ou re-végétalisés. La ville utilise alors des mélanges fleuris très champêtres. Outre le fleurissement qui s'étend dans la ville, il s'agit surtout d'économiser en traitements phytosanitaires pour éviter la poussée des mauvaises herbes, en arrosages et en tontes (consommatrice de carburant) en ne fauchant qu'une seule fois par saison. Les mélanges champêtres favorisent aussi la vie des insectes participant alors au maintien de la bio-diversité.

#### Les services de la ville mis au vert

L'écologie n'est pas une façade mais une idéologie qui se concrétise au quotidien. Les équipes utilisent dorénavant le paillage pour protéger les arbustes et les plantations plutôt que des produits issus de la chimie. Coque de cacao, paille de froment, écorce de pins, broyat d'élagage pour enrayer la levée des adventices et maintenir une humidité constante réduisent de fait la fréquence des arrosages.

De même, afin de préserver les cultures et les plantations des ravageurs, la ville privilégie la lutte biologique. On utilise alors des auxiliaires (insectes prédateurs) pour corriger de manière naturelle la population des nuisibles comme par exemple, la larve de coccinelle qui se nourrit de pucerons.

Toujours pour préserver l'environnement, l'utilisation encore indispensable de produits phytosanitaires conformes aux exigences environnementales est maintenant rentrée dans les mœurs et les différents partenaires sont aussi impliqués dans la démarche de la ville.

Fournisseurs de graviers ou de sable, d'enrichissements, producteurs de fleurs et de

plantes et même détaillants de mobilier urbain doivent désormais répondre aux critères environnementaux de la cité Impériale. Pour l'arrosage, une convention a été signée avec les Voies Navigables de France pour l'utilisation de l'eau de surface (pompage dans l'Oise).

D'autre part, la récupération des eaux de pluie, déjà en service sur le stade Paul Petitpoisson va se développer dans les serres municipales et sur tous les nouveaux projets de la ville.

#### Une équipe qui se mobilise

Sous l'impulsion des élus, les 50 jardiniers, leurs 10 apprentis, le directeur du service et ses adjoints se sont investis dans la préservation de l'environnement. 250 hectares, 4 parcs, 55 aires de jeux, 4 canisettes, 440 bacs et jardinières, 330 000 plantes reçoivent les soins quotidiens d'une équipe motivée et performante. La ville est également à l'origine de nombreuses opérations de sensibilisation. Les Compiégnois ont été invités à découvrir les serres municipales l'an dernier, les jeunes de l'école Faroux ont pu assister et participer à une après-midi consacrée à la protection de l'environnement

et chaque année, le service des jardins accueille des jeunes en formation pour leur transmettre passion et savoir-faire. ■



Afin de préserver les cultures et les plantations des ravageurs, la ville privilégie la lutte biologique.

## DOSSIER



Arval

119 nouveaux logements seront construits sur le Clos des Roses, maisons individuelles et petits collectifs sont au programme. (Image de synthèse)

# RÉNOVATION URBAINE : LA VILLE PROGRAMME 360 NOUVEAUX LOGEMENTS ET 289 RÉHABILITATIONS, POUR 236 DÉMOLITIONS

Le quartier du Clos des Roses prend un nouveau visage. Les travaux dureront plusieurs années mais pour les habitants, le résultat sera à la hauteur : habitations spacieuses et de grande qualité, respect de l'environnement dans les constructions, espaces verts soignés permettront à ce quartier de retrouver toute son attractivité.

C'est en 2003 que la ville de Compiègne s'est lancée dans une réflexion sur le rééquilibrage de l'urbanisme sur l'ensemble de la cité. La zone du Camp de Royallieu, avec ses 30 hectares libérés par les militaires, permettait alors d'imaginer une urbanisation plus moderne sur l'ensemble de la partie ouest de la ville. Le Clos des Roses devait alors bénéficier en priorité de l'engagement de l'État, de la Ville et des Conseils Régionaux et Généraux dans l'amélioration durable de la qualité de vie du secteur. 66 891 000 euros ont alors été injectés pour répondre à la demande de logements. Si créer des logements nouveaux et réhabiliter le bâti ancien est l'action visible du projet de l'ANRU (Agence Nationale pour la Rénovation Urbaine), il s'agit surtout pour les pouvoirs publics et la Mairie de Compiègne d'améliorer la vie des habitants et d'aller à l'encontre du déficit d'attractivité du Clos des Roses. La ville de Compiègne avec ses urbanistes a alors dessiné un nouveau quartier.

baies vitrées pour avoir un maximum de lumière naturelle, chauffage individuel économique, interphones ou encore digicodes font partie des équipements de série. 236 logements sont détruits et 360 logements sont reconstruits dont 119 sur le quartier du Clos des Roses, les autres étant répartis sur la zone du Camp de Royallieu et dans le reste de la cité. Les bailleurs ont été très présents dans le quartier ces deux dernières années afin d'écouter les familles et de répondre le mieux possible à leurs besoins. Les habitants seront tous relogés dans des appartements au même niveau de loyer et déménagements et raccordements aux différents réseaux (eau, électricité, téléphone...) seront à la charge des bailleurs. C'est en tout 202 familles qui sont concernées par ces mouvements.

## Un habitat de qualité

### 360 logements nouveaux

Les logements situés dans le quartier du Clos des Roses sont vieillissants et ne répondent plus aux besoins des familles d'aujourd'hui. L'OPAC, Picardie Habitat et la SA HLM de l'Oise se sont alors mobilisés autour de ce projet, les constructions se font plus aérées, plus petites, alternant les bâtiments collectifs à l'habitat pavillonnaire. Les constructions nouvelles sont composées de nombreux appartements de grande taille allant du T4, T5 au T6 et plus. Le plus grand confort est apporté par les constructeurs,



Anne-Marie Vivé, adjoint au maire déléguée pour le quartier du Clos des Roses, visite un appartement témoin.

## “ Une urbanisation plus équilibrée sur l'ensemble de la partie ouest de la ville ”



La coulée verte qui reliera le quartier du Clos des Roses à celui du camp de Royallieu. (Image de synthèse)

### 289 logements réhabilités et résidentialisés

Les immeubles qui ne sont pas détruits seront tous réhabilités et résidentialisés : 289 logements. Il s'agit alors d'améliorer l'habitat en y intégrant toutes les normes d'isolation thermiques et acoustiques, d'apporter plus de confort et d'en assurer une meilleure sécurité notamment dans les parties communes qui sont traitées avec beaucoup d'attention. La résidentialisation consiste ainsi à créer de petites unités avec entrées privatives, petits locaux communs, parkings fermés. La sécurité et le bien-être étant retrouvés, la convivialité entre les habitants peut alors s'instaurer et les relations humaines s'améliorer.

### ➤ L'exigence environnementale au cœur du développement urbain

#### Des circulations adaptées à ce nouveau quartier résidentiel

Réaménager un quartier, c'est avant tout prévoir des communications plus simples, faire en sorte que le quartier soit facile à vivre pour les familles. La ville de Compiègne a particulièrement soigné sa réflexion sur ces espaces de vie. De grandes allées traversant le quartier permettront aux habitants de se déplacer à pied ou à vélo en toute sécurité. Les pistes cyclables reliront la ville à la forêt et à l'Oise en passant par le quartier du Clos des Roses et le quartier du Camp de Royallieu. Le maillage ville, Oise, forêt prend peu à peu forme. Ces pistes ont vocation à être utilisées pour les déplacements quotidiens mais également pour les randonnées et promenades.

Une nouvelle voie de circulation automobile traversera le Clos des Roses de part et d'autre de la rue Edmond Rostand et de l'avenue du Général Weygand. Son tracé en fera une voie de circulation douce où les véhicules seront contraints à rouler doucement.

#### Des espaces verts, lieux de convivialité et de promenade

Les espaces verts vont aussi prendre une nouvelle forme. Il est d'ores et déjà prévu de réaliser des jardins pédagogiques au cœur du Clos des Roses. Ces jardins seront utilisés en collaboration avec le service espaces verts de la ville. A côté,

un city stade sera mis à disposition des jeunes en journée. Au centre du quartier, l'espace vert naturellement utilisé par les habitants derrière le bâtiment Dumas et entre les immeubles Baudelaire et Verlaine va devenir un véritable jardin public. Il reliera avec ses 220 mètres de long le quartier du Clos des Roses au quartier voisin du Camp de Royallieu. Les "coulées vertes" des deux quartiers composeront alors un lien naturel avec le parc de Bayser tout proche. Les communications piétonnes sont ainsi favorisées dans tous les quartiers nouveaux. Pour réaliser cette "coulée verte", les perspectives actuelles seront allégées par une meilleure répartition des plantations, les cheminements piétonniers seront aménagés, des bancs disposés autour des bosquets plantés.

#### L'écologie en pratique

Des moyens sans précédent sont mobilisés pour ce quartier qui devient exemplaire tant par la qualité des logements sociaux proposés, que par la performance environnementale exigée de la ville et de ses urbanistes. En effet, le développement durable est privilégié dans tous les domaines. Les habitations sont construites avec des normes élevées d'économie d'énergie et de respect de l'environnement. Tous les logements nouveaux bénéficient de chauffage individuel avec régulateur thermique. Les isolations thermiques et phoniques sont désormais extrêmement efficaces réduisant ainsi les factures et apportant une meilleure qualité de vie. La performance environnementale s'exerce également dans la gestion des espaces verts. Les récupérations d'eau de pluie permettent un arrosage peu coûteux, les plantations de vivaces se font moins gourmandes en eau et en traitements phytosanitaires.

Cette politique de développement urbain mesuré et raisonné est le seul modèle durable qui permet à l'homme de vivre en harmonie avec son temps et son environnement.

### ➤ ANRU : le défi de l'insertion

#### Dialogue et insertion

Pour l'équipe municipale, la dimension humaine est prioritaire dans l'édification de ce nouveau quartier d'habitations. La concertation permanente entre les habitants et les pouvoirs publics a permis de faire émerger toute l'attractivité du Clos des Roses. Les bailleurs ont également été très présents dans cette mutation en assurant des permanences sur place pour renseigner et conseiller les habitants.

Relogement, déménagement, organisation des transferts sont pris en charge par l'OPAC, Picardie Habitat et la SA HLM de l'Oise.

L'intervention publique dans le projet a permis aux élus locaux d'intégrer en partenariat avec les entreprises des jeunes du quartier sur les chantiers et de les former aux métiers du BTP. Cet aspect social de la rénovation urbaine prépare le terrain du développement économique du quartier en favorisant la professionnalisation des jeunes et leur arrivée sur le marché de l'emploi. Une charte a été signée avec la Maison de l'Emploi et de la Formation. Elle incite les entrepreneurs et les artisans à recruter prioritairement des habitants du quartier (clause de mieux-disant social), à mettre en place des chantiers d'insertion via le dispositif ELAN'CES de l'OPAC ainsi que des formations qualifiantes dans les secteurs du bâtiment et des travaux publics.

Mais l'insertion n'a de sens que si elle prend en compte toutes les catégories d'habitants. Dans le secteur du Clos des Roses et de la ZAC du Camp de Royallieu, le projet de création d'une maison de retraite avance, des équipements publics seront implantés et l'installation de petits commerces sera favorisée. ■



Oumar Ba, conseiller municipal délégué à l'Intégration et au respect des diversités, visite un chantier d'insertion.

### Quelques chiffres

**38 % de logements sociaux dans la ville de Compiègne**  
**236 logements démolis**  
**360 logements reconstruits, 119 sur le Clos des Roses**  
**289 logements réhabilités**

#### • Pierre Loti

50 logements démolis  
 12 logements réhabilités et résidentialisés  
 16 maisons individuelles réalisées

#### • Albert Camus

70 logements démolis  
 8 maisons individuelles réalisées  
 25 logements en petits collectifs construits

#### • Anatole France et Pierre de Ronsard

85 logements réhabilités et résidentialisés

#### • Charles Beaudelaire et Alexandre Dumas

56 logements démolis  
 160 logements réhabilités

#### • Gérard de Nerval et Paul Verlaine

60 logements démolis  
 10 maisons individuelles réalisées  
 32 logements réhabilités et résidentialisés

#### • Typologie des nouvelles habitations

T2 : 55 - T3 : 99 - T4 : 56 - T5 : 26,  
 T6 et + : 10, les autres logements à construire dépendront des besoins des familles

# NORD FRANCE CONSTRUCTIONS

ENTREPRISE GÉNÉRALE DE BÂTIMENT

**Siège Social - Agence Régionale Nord/Pas-de-Calais**  
2, rue Simon-Vollant - B.P. 80027 - 59831 LAMBERSART CEDEX  
Tél. : 03 20 17 61 00 - Fax : 03 20 08 30 40  
www.nfc.fr - Email : nfc.nord@nfc.fr

**Agence Picardie - Ile-de-France**  
Technopolis 4 - 14, rue du Fonds Pernant - 60200 COMPIEGNE  
Tél. : 03 44 86 46 58 - Fax : 03 44 86 39 58  
Email : nfc.picardie@nfc.fr



**LABORATOIRE  
D'AUDITION BENOIT**  
Les sons de l'écoute



Depuis plus de 18 ans à Compiègne

Juste prix - Ethique - Sérieux - Qualité - Service  
Accueil - Savoir faire - Conseil - Maîtrise de l'innovation  
Suivi technique - Compétence - Ecoute

Nous vous offrons une large gamme d'appareil auditif  
à partir de 450 €.

30, rue d'Austerlitz | 60200 Compiègne  
Tél : 03 44 86 38 07



## AGE D'OR SERVICES

Compiègne

**OFFRE DÉCOUVERTE**  
Pour 4h de travail  
1h OFFERTE



Rejoignez nos 27000 clients, appelez le :  
**03 44 44 01 01**





**à Compiègne**

**Livraison  
GRATUITE**  
à partir de  
**76 €**



Une équipe expérimentée vous accueille et vous aide à faire vos courses.

Vous pouvez nous contacter tous les jours.

Des jolis plats tous les jours.

Le choix des Fresh'Farm de chez Auchan existe.

**Développement photos - Cordonnerie - Station de gaz**

**-5%** déduits immédiatement en caisse **sur les produits Auchan**

**OUVERT 7J/7**  
Du lundi au samedi de 8h30 à 21h  
et le dimanche jusqu'à 12h45

47, 49 rue Notre Dame du Bon Secours  
60200 COMPIÈGNE  
TÉL.: 03 44 86 03 06  
[www.simply-market.fr](http://www.simply-market.fr)

# PORTRAIT

## Denis Remy, homme de terrain et de passion

Les Compiégnois le connaissent en tenue blanche et bleue arborée par la police municipale. Denis Remy est, avec Hervé Legrand, à la tête des policiers municipaux de la Ville de Compiègne.

A son arrivée, Denis Remy reconnaissait "être séduit par la ville et son environnement". Pour cet originaire de Charleville-Mézières, la nature et la forêt jouent un grand rôle, mais c'est sur le plan professionnel que Denis Remy apprécie sa récente implantation compiégnnoise. "Venir ici représentait pour moi un défi passionnant car la police municipale s'inscrit comme une grande structure avec vingt-quatre policiers en tenue" confiait-il alors.

La passion, c'est ce qui chez Denis Remy anime sa vie. Ainsi apprécie-t-il beaucoup le sport, qu'il pratique notamment sous forme de jogging. Là encore, le cadre et l'environnement de la cité impériale s'avèrent parfaits pour cela.

Dans sa tâche, Denis Remy souhaitait mettre en place "un plan de sécurité globale" afin de faire face aux nombreuses sollicitations reçues par la police municipale. "Il existe d'une part une demande légitime et de plus en plus forte émanant des habitants, sur les plans de la sécurité et plus largement de la tranquillité. Il nous faut donc déployer une stratégie globale de notre action pour répondre au mieux à cette demande.

Par ailleurs, les policiers municipaux sont également présents lors des fêtes et manifestations qui sont nombreuses ici" explique Denis Remy. Une année après son arrivée, il a déjà posé sa marque sur le terrain.

Qui plus est, Denis Remy a, il y a peu, effectué un geste exemplaire qui a permis de sauver un désespéré qui tentait de mettre fin à ses jours.

Denis Remy effectuait une patrouille en compagnie de ses agents quant, à hauteur du pont Solférino, des cris ont attiré leur attention.

En état dépressif, un homme venait de se jeter à l'eau. Sans hésiter un instant, Denis Remy a plongé à son tour, suivi dans ce geste par Tony Pelayo, un caporal sapeur-pompier compiégnnois de passage à ce moment.

Malgré le courant et le froid, les deux hommes ont réussi à sauver le malheureux. "On n'a rien fait d'extraordinaire, mon métier consiste à porter secours et je n'aurais jamais pu tirer cet homme hors de l'eau sans l'aide de l'autre sauveteur" déclarait simplement Denis Remy. Reste que ce geste saluataire est particulièrement à saluer. ■



Denis Remy, ici à droite, est, auprès d'Hervé Legrand, en charge de la police municipale depuis un an.



**COMPIÈGNE**  
Les Allées de l'Impératrice  
Rue Carnot et Rue des Sablons

**MAISONS INDIVIDUELLES ET APPARTEMENTS  
AU COEUR DU QUARTIER RÉSIDENTIEL ET À PROXIMITÉ DU CENTRE-VILLE**



BUREAU DE VENTE SUR PLACE : 74 RUE CARNOT - COMPIÈGNE

**03 44 20 46 92**



**03 44 92 56 29**



Une marque  
au service  
de l'immobilier

Agence de **COMPIEGNE**

41 rue Pierre Sauvage  
(juste derrière l'Hôtel de Ville)

**Tél. 03 44 38 38 50**

Toutes nos offres sur  
[www.sergic.com](http://www.sergic.com)



**sanofi-aventis Compiègne**  
591 route de Chelley au Bac - BP 92000  
60200 Compiègne cedex  
Tel : 03-44-38-44-28 - Fax : 03-44-40-48-48  
@mail : [compiègne@sanofi-aventis.com](mailto:compiègne@sanofi-aventis.com)

Sanofi-aventis est un leader mondial de l'industrie pharmaceutique qui recherche, développe et diffuse des solutions thérapeutiques pour améliorer la vie de chacun.



**sanofi aventis**

à l'écoute de la santé.

Pour plus d'informations sur notre Group  
consultez notre site [www.sanofi-aventis.com](http://www.sanofi-aventis.com)

Les cuisines à vivre **CoCoon In** **hardy**

**MEUBLES ET CREATIONS DE CUISINE**

T. rue Jeanne d'Arc - 60200 COMPIEGNE - Tél. : 03 44 38 38 50 - Fax : 03 44 38 31 18

**Miele Meubles** **GIACCHINALI**

**INTERNET, pourquoi pas vous !**

*Pertinence est là pour vous aider pas à pas dans cette nouvelle aventure informatique.*

**03 44 42 31 18 - 06 33 18 90 34**

**PERTINENCE** Entreprise - 6, rue de Vermentoux 60200 Compiègne

**LITSALONS**

300 m<sup>2</sup> en Centre Ville de Compiègne

**CENTRE RÉGIONAL DE LA LITERIE**

Canapés • Banquettes lits • Literie

**Dunlopillo** **Espeleta** **IRELLI**

**PROMO** **CLUB**

- Literies fixe ou électrique • Literies sur mesure
- Canapés fixe et convertible • Banquettes-lit
- Lits gigogne • Têtes de lits • Couvre-lits

1, rue Notre Dame de Bon-Secours (face Caisse d'épargne St Antoine) - 60200 COMPIEGNE - Tél. 03 44 20 62 62

# EXPRESSION LIBRE

## MAJORITÉ

### La soupe des voisins



Je suis allée récemment raccompagner chez elle ma vieille amie (celle dont la mémoire s'efface).

Dans la cage d'escalier, sur le palier, nous avons croisé une famille, qui revenait des courses, les bras chargés. La jeune fille tenait la porte parce que nous avançons clopin-cloplant.

La maman a demandé simplement en souriant "vous allez bien ?"

"Oh oui ! a dit mon amie. Merci pour la soupe d'hier ! J'ai tout mangé, elle était délicieuse".

Et se retournant vers moi : "ce sont nos nouveaux voisins, qu'est-ce qu'on a comme chance ! Ils sont gentils si vous saviez, et ils nous ont donné de la soupe, une délicieuse soupe !!!"

J'étais étonnée que mon amie, (celle dont les mots s'envolent) se rappelle de la soupe de la veille.

Elle a dit encore "comme on a de la chance d'avoir des voisins si gentils, avec eux on est vraiment rassurés".

Moi je me suis dit que j'aimerais bien avoir cette chance en effet : de vieillir en connaissant l'essentiel : l'amitié et la sollicitude des voisins de palier, le partage des choses les plus simples.

Comme on ignore hélas toutes ces richesses humaines, occultées trop souvent par les désagréments qu'occasionne aussi la vie tous ensemble. Et quelle joie d'en être témoin.

### A la mode japonaise

30° pour un collègue  
45° pour un supérieur  
90° pour un « très respectable », à répéter sans modération.

Ce sont les degrés d'inclinaison des salutations japonaises.

Après les sushis, les tamagochis (et autres taguchi), peut être, faudrait il importer cette façon de saluer car nos poignées de mains, aussi chaleureuses soient elles, nos joyeuses et amicales embrassades (quatre bisous en Picardie !) sont un jeu de passe-passe jubilatoire pour H1N1, virus de la grippe.

Cet ami qui pourtant vous apprécie vient par politesse de vous clouer 10 jours au lit ! Imaginons les couloirs de nos entreprises, de la Mairie, et la rue Solferino, toutes égayées de courbettes...

Accordons leur le temps d'une mode, c'est-à-dire une saison et puis...changeons !!

En me réjouissant avec vous du bel automne qui va enflammer notre forêt, des marrons que nous allons faire griller, je vous salue en m'inclinant...à 90 degrés.



Evidemment, il faut s'entraîner un peu

**Odile TAGUCHI**

Conseillère municipale déléguée auprès de l'adjoint à l'écologie, au développement durable et à la solidarité, pour la solidarité et déléguée pour le quartier des Maréchaux

### Dans la crise, priorité au social !



Compiègne dispose d'un Centre Communal d'Action Sociale en pleine évolution ; cet organisme public distinct de la Mairie est présidé par le Maire qui fixe des objectifs qui sont proposés au

Conseil d'Administration composé d'élus et de responsables associatifs. Leur financement sera assuré par une subvention versée par la Mairie et, dans certaines situations, par nos partenaires institutionnels : Etat, Conseil Général,...

Au-delà des missions courantes assurées par le C.C.A.S. telle que la constitution de dossiers qui seront transmis aux autorités compétentes ( par exemple, demandes de R.S.A. qui seront adressées au Conseil Général, demandes de C.M.U. destinées à la Caisse d'Assurance Maladie, dossiers de surendettement soumis à l'examen de la Banque de France, etc... ), il procède au quotidien à l'examen des dossiers de Compiègnois en difficulté qui lui sont soumis pour leur apporter une assistance adaptée et rapide.

Mais les missions prises en charge par le C.C.A.S. de la ville de Compiègne ont évolué notamment ces derniers temps : après le portage à domicile de repas à nos aînés, il assure un service d'hébergement et de réinsertion sociale destiné aux personnes en situation d'exclusion.

Ce service est en pleine évolution depuis quelques mois : le centre d'hébergement d'urgence de dix places qui existe depuis 1995, un centre d'hébergement et de réinsertion sociale de 18 places créé en 2008 qui

doit faciliter le retour à l'emploi et trouver des solutions d'habitat adaptées. Ainsi, une maison-relais de 25 places a été créée le 15 septembre dernier qui permettra à certains résidents des centres d'hébergement de trouver une solution transitoire avant de pouvoir intégrer une habitation en toute autonomie. Enfin, depuis le 15 septembre également, **10 appartements sont en cours de location par le C.C.A.S. auprès des bailleurs sociaux pour être loués aux personnes en sortie de difficultés, il s'agit de "baux glissants".**

**C'est ainsi 63 personnes qui pourront reprendre progressivement une "vie normale" pour les faire sortir de l'assistanat.**

Cette évolution est assurée grâce à des travailleurs sociaux qui assurent le suivi social des personnes concernées.

Le budget géré par le C.C.A.S. a progressé de façon importante pour faire face à ces initiatives et des postes de travailleurs sociaux ont été créés.

Bien entendu, le C.C.A.S. subventionne aussi les Associations compiégnaises à caractère social pour les aider dans leurs missions.

Ce résumé permettra de mieux appréhender les missions assurées par le C.C.A.S. qui est à la disposition de tout Compiègnois en situation difficile, soit pour l'aider directement, soit pour l'orienter utilement.

**Michel LE CARRÈRES**

Maire-adjoint honoraire délégué aux Affaires sanitaires et sociales

## OPPOSITION

### Fiscalité : la majorité municipale augmente de 15 % la taxe d'habitation entre deux budgets !

Depuis mars 2008, la majorité reconduite avait déjà choisi de :

- doubler les tarifs de cantine scolaire,
- relever le prix des repas portés à domicile (+ 1 euro par jour),
- supprimer 150 000 euros d'heures supplémentaires
- d'augmenter de 4,5 % les taux d'imposition des taxes d'habitation et des taxes foncières.

Au total c'est une ponction de pouvoir d'achat de près de 1 750 000 euros qui a été réalisée sur l'ensemble des Compiègnois, y compris les plus modestes et le tout sur fond de crise, par les tenants locaux du bouclier fiscal et du "travailler plus pour gagner plus" !

"En début de mandat il faut se reconstituer des marges de manœuvre" avait prévenu Monsieur le Maire lors du vote du budget en mars 2009.

Comme si cela ne suffisait pas, comme si le

pouvoir d'achat n'était pas suffisamment attaqué, la majorité municipale a décidé de prélever 1 million d'euros supplémentaire sur les Compiègnois. L'opération a consisté à supprimer l'abattement de 15 % sur les bases d'imposition à la taxe d'habitation, abattement en place depuis 1987.

Plusieurs enseignements peuvent être tirés de ce "fric-frac" de mi étape:

- l'exécutif en place continue sa gestion au "doigt mouillé" et tant pis si sa réputation d'expertise et de rigueur n'en finit pas de se flétrir.

-la facture de la campagne électorale de mars 2008 pèse bien sur les finances locales et sur tous les compiégnois.

-la Ville méconnaît les investissements qui pourraient économiser des dépenses de fonctionnement, s'agissant notamment des fluides et de l'énergie. Les objectifs affichés en la matière (moins 300 000 euros en 2009) relevant de l'effet d'annonce et de la velléité, les gaspillages peuvent continuer.

-la majorité municipale s'est flattée au printemps de contribuer à l'effort de la relance "Sarkozy", tourné exclusivement vers l'investissement mais au détriment de la consommation des ménages et du pouvoir

d'achat. Les Compiègnois vont commencer à mesurer amèrement qui de la population ou de la finance va devoir supporter le coût de la crise actuelle.

"On fait comme les autres !" dit le Maire, pour justifier cette augmentation. Mais ce qu'il ne dit pas et qui fait un grande différence, c'est que les autres collectivités (Région, Département) ont vu leurs charges s'accroître sous les transferts de compétences non financés par l'Etat. A Compiègne, c'est l'inverse ! Les compétences sont progressivement transférées à l'ARC. Pour faire simple, moins la Ville a de responsabilités, plus elle prélève d'impôts.

Si on peut se féliciter que les personnes handicapées bénéficient désormais d'un abattement spécifique, cette mesure ne contre-balance pas la pression effectuée sur les autres foyers fiscaux.

### Mobilisation contre la privatisation de la poste

Malgré l'échec de la financiarisation de l'économie, le gouvernement veut maintenant détruire le service public de la poste, ouvrir le capital à des actionnaires privés et

changer son statut. Or la poste est un service de proximité essentiel pour tous et particulièrement pour ceux qui ne peuvent pas se déplacer et les personnes âgées. A la campagne, l'acheminement du courrier est parfois la dernière présence des services au public. Son bon fonctionnement n'est pas compatible avec la recherche du profit et la distribution de bénéfices à des actionnaires avides. Il suffit d'observer ce qui se passe à France Télécoms pour en être convaincus. Pour ouvrir le débat avec le gouvernement, une votation citoyenne a été organisée jusqu'au 3 octobre. 2 millions de citoyens se sont exprimés. A Compiègne, en 3 heures, pendant le marché du samedi matin, vous avez été 700 à venir donner votre avis et 90% ont clairement indiqué leur opposition à la privatisation de la poste. Bravo aux Compiègnois pour leur détermination à se faire entendre.

**Groupe des élus socialistes, vert et progressistes.**

# ACTUALITÉ

## Une nouvelle performance des maîtres-chiens de la police municipale

Les maîtres-chiens de la police municipale se sont pour la 2<sup>ème</sup> année consécutive brillamment illustrés lors du challenge interunités cynophiles qui s'est déroulé près de Blois.



Belle performance pour les maîtres-chiens et pour Sultan et Ultime.

Cette compétition rassemble les unités cynophiles des polices nationales et municipales, de la gendarmerie ou de sociétés de sécurité. Les concurrents, venus de France et de Belgique, s'affrontent au cours de six épreuves : une de mordant contre un individu armé, une de frappe muselée, une de détection d'un individu, une de légitime défense après un contrôle de véhicule, une autre prenant la forme d'un parcours de tir sur cibles en compagnie du chien. Un parcours sportif conclut cette palette d'épreuves.

Au terme de ce marathon, les équipages

compiégnois composés de Cédric, maître-chien, de l'agent Arnaud et du chien Sultan, un superbe berger belge malinois, et d'Alexandre, maître-chien en compagnie d'Ultime, un berger hollandais, se sont classés premiers au parcours sportif et décrochent le challenge interunités, récompense engendrée par leur première place au classement général.

Une belle performance pour une deuxième participation à cette rencontre, mais déjà les maîtres-chiens de la police municipale compiégnaise se préparent pour le prochain challenge programmé en 2010. ■

## Le monument aux morts, de retour place St-Jacques

Démonté en juin dernier en raison de la dégradation avancée de la pierre, le monument aux morts de la place Saint-Jacques, ou plutôt le moulage réalisé en résine à partir de l'original, sera réinstallé début novembre. Le monument conçu en 1922 par le sculpteur Real del Sarte a pour sa part, été conservé et sera abrité dans la cour d'honneur du musée Vivanel.



Démontage du monument aux morts, place Saint-Jacques.

Sculpté dans une pierre de Saint-Maximin, le monument aux morts de la place Saint-Jacques avait sérieusement souffert des affres du temps. En juin dernier, la Ville de Compiègne décidait de le remplacer par un moulage en résine et de conserver l'original dans un endroit plus abrité.

"L'opération de démontage réalisée sous l'œil attentif d'un restaurateur agréé par les monuments historiques, fut particulièrement délicate" souligne Eric Vicaire, responsable de la Division du Patrimoine à la Ville de Compiègne. "Le monument de plus de deux tonnes adhérait au mur de l'église Saint-Jacques et avait été à l'origine solidement fixé sur un socle. Il a donc fallu le découper, en sa base, à la scie et le décoller avec précaution du mur de l'église sans l'abîmer, le monument étant ensuite utilisé pour la fabrication du moule". Le monument a ensuite été confié à une société spécialisée dans la fabrication de moulages de monuments historiques, une entreprise située dans l'Oise qui avait par le passé déjà travaillé pour le château de Compiègne et qui réalise actuellement le

moulage du Bain d'Apollon pour le château de Versailles. "Un moulage en résine est moins fragile, plus facile à nettoyer que la pierre et de surcroît il pourra être remplacé plus aisément d'ici quelques décennies, si nécessaire" précise Eric Vicaire.

Quant à l'original, il sera installé dans la cour d'honneur du musée Vivanel. "Plusieurs solutions ont été envisagées" précise Nicolas Leday, adjoint au maire en charge des travaux. "Des études ont été menées pour l'intégrer au sein du Mémorial de l'Internement et de la Déportation, dans le cloître Saint-Corneille, à l'Espace des Minimes ou encore dans la cour de l'Hôtel de Ville mais aucune de ces solutions ne donnait entièrement satisfaction pour la préservation du monument. C'est pourquoi nous avons choisi la cour d'honneur du musée Vivanel. Protégé à la fois par le mur d'enceinte et par une vitre, il ne sera plus soumis aux intempéries et aux dégradations dues en particulier aux fientes de pigeons, et il n'en demeurera pas moins visible du public". ■



Le monument en résine (au premier plan) réalisé à partir de celui d'origine (au fond).

## VIE DES ENTREPRISES

### Commerces : du nouveau !



Fleuriste Argevil, 3 place du Change.



Restaurant chinois et japonais Daisuki, Quai du Cours Guynemer.



Nouvelimmo, 92 rue de Paris.



La Mie câline, 13 place de l'Hôtel de Ville.

## Oise-Est Initiative décerne ses trophées

Oise-Est Initiative permet aux créateurs repreneurs d'entreprises de mener à bien leurs projets. Depuis 1999, quatre mille d'entre-eux ont été accueillis et huit-cents prêts d'honneur octroyés pour un montant de 5 400 000 euros. Ainsi mille cinq-cents emplois ont pu être créés ou maintenus.



Les lauréats de 2009 entourés des responsables de Oise-Est Initiative pour une photo de famille qui a clos la soirée.

Chaque année des trophées sont décernés aux créateurs et repreneurs qui ont bénéficié de l'aide apportée par Oise-Est Initiative. C'est sous le chapiteau du Grand Cirque d'Europe dressé à l'hippodrome du Putois

que s'est déroulée cette cérémonie qui a permis de mettre à l'honneur dix lauréats. Parmi eux, Sylvie Messerschmitt, créatrice du salon Fleur de Thé situé à l'ombre de l'hôtel de ville de Compiègne. ■

# VIE PRATIQUE

## Intoxications au monoxyde de carbone : les bons gestes de prévention

Avec plus de 4000 personnes impliquées dans des épisodes d'intoxications et une centaine de décès chaque année, le monoxyde de carbone est la première cause de mortalité par toxique en France.



Plus des trois quarts des Français équipés d'appareils de chauffage à combustion ne sont pas conscients d'avoir à leur domicile des appareils susceptibles d'émettre du monoxyde de carbone, un gaz asphyxiant

indétectable car invisible, inodore et non irritant. Ce gaz résulte en effet d'une mauvaise combustion au sein d'un appareil ou d'un moteur à combustion, fonctionnant au gaz, au bois, au charbon, à l'essence, au fuel ou encore à l'éthanol. Il se diffuse très vite dans l'environnement et peut être mortel en moins d'une heure.

### Afin de limiter les risques d'intoxication au domicile, il convient ;

- avant chaque hiver, de faire systématiquement vérifier et entretenir les installations de chauffage et de production d'eau chaude et les conduits de fumée par un professionnel qualifié,
- tous les jours d'aérer au moins 10 minutes, de maintenir les systèmes de ventilation en bon état de fonctionnement et de ne jamais obstruer les entrées et sorties d'air,
- systématiquement, de respecter les consignes d'utilisation des appareils à combustion prescrites par le fabricant : ne jamais faire fonctionner les chauffages d'appoint en continu, placer impérativement les groupes électrogènes à l'extérieur des bâtiments, ne jamais utiliser pour se chauffer des appareils non destinés à cet usage : cuisinière, brasero, etc.

## Attestation d'aptitude pour les propriétaires ou détenteurs de chiens de 1<sup>ère</sup> ou 2<sup>ème</sup> catégorie

La loi du 20 juin 2008 impose à tous les propriétaires ou détenteurs de chiens de 1<sup>ère</sup> ou de 2<sup>ème</sup> catégorie de suivre une formation d'une journée pour obtenir une attestation d'aptitude et un permis nominatif de détention de leur chien.

Cette formation doit être effectuée avant le 1<sup>er</sup> janvier 2010. Au-delà de cette date, l'absence de permis de détention pourra être sanctionnée par une contravention de 4<sup>ème</sup> classe de 750 euros ainsi que par la mise en fourrière et l'euthanasie du chien.

Par arrêté préfectoral du 21 septembre 2009, la Préfecture de l'Oise recense la liste des personnes habilitées à dispenser cette formation. La Ville de Compiègne a mis à disposition de l'I.S.T.A.V., association qui organise des journées de formation, une salle située à l'annexe de l'Hôtel de Ville, 2 rue de la Surveillance, afin de permettre aux propriétaires ou détenteurs des chiens concernés d'obtenir cette attestation d'aptitude. Cette formation payante est réalisée sans les chiens des propriétaires. Les séances auront lieu les 6, 7 et 21

novembre de 9h à 13h et de 14h à 17h. Il est préférable de s'inscrire auparavant car le nombre de places est limité.

Toutes les informations pratiques sur l'attestation d'aptitude, la fiche d'inscription ainsi que sur les tarifs sollicités par cet organisme sont disponibles sur le site [www.istav.net](http://www.istav.net) ainsi qu'à la Police municipale, 2 place de la Croix-Blanche à Compiègne, tél. 0800 50 25 07.

Les propriétaires de chiens qui ne pourraient se rendre disponibles lors de ces journées, peuvent par ailleurs obtenir auprès des services de la Police municipale ou en se rendant sur le site de la Préfecture de l'Oise - [www.oise.pref.gouv.fr](http://www.oise.pref.gouv.fr) - la liste des personnes habilitées à dispenser cette formation au nombre desquelles figure l'ISTAV. ■

## Devenez marin

De 17 à 29 ans, du niveau 3<sup>ème</sup> à Bac + 5, chacun peut trouver sa place au sein des équipages de la Marine Nationale.

Près de 3 500 jeunes rejoignent la Marine chaque année dans des métiers très variés. La Marine a besoin de pilotes de chasse et de cuisiniers, de comptables et d'infirmiers, de plongeurs et d'atômiciens, de marins-pompiers et d'informaticiens. Quelles que soient les motivations de chacun, la Marine Nationale offre la possibilité de vivre une expérience professionnelle dans un contexte et un environnement hors du commun. D'une durée d'un an à 10 ans, les contrats initiaux proposés permettent d'envisager

tout type de cursus, du simple stage à une carrière complète.

Pour plus d'informations, s'adresser au Centre d'information et de recrutement des Forces Armées Marine, 23/25 rue Jules Barni - BP 81738 - 80017 Amiens cedex 1, tel. 03 22 22 30 50 - Fax. 03 22 91 44 18 - ou sur [www.devenirmarin.fr](http://www.devenirmarin.fr)

Permanence au CIO de Compiègne, 25 square Jean-Baptiste Clément, le 4<sup>ème</sup> mercredi du mois à partir de 14h. ■

## L'écrivain public tient deux permanences par semaine en mairie

Nella Mocœur qui assure depuis maintenant un an les fonctions d'écrivain public tient désormais deux permanences par semaine dans les locaux du Centre Communal d'Action Sociale à l'Hôtel de Ville.

Courrier, lettre de motivation, curriculum vitae, formulaires administratifs, demandes de logement, de bourse..., l'écrivain public vient en aide à toute personne qui maîtrise mal ou pas du tout le français et qui rencontre des difficultés particulières dans toute démarche de la vie quotidienne. "Je peux les orienter, leur expliquer les procédures mais je ne fais rien sans qu'elles comprennent.

En réalité, je ne fais que retranscrire ce qu'elles veulent mais ne savent pas toujours exprimer clairement par écrit" souligne Nella Mocœur. Les permanences ont lieu au Centre Communal d'Action Sociale à l'Hôtel de Ville, bureau n° 8, le lundi de 14h à 17h ainsi que le vendredi de 9h à 12h (en dehors des vacances scolaires).

Rens. au 03 44 40 72 79. ■

## BRÈVES

### • Soyez vigilants !

Il est actuellement constaté dans Compiègne une recrudescence des démarchages en tous genres. Or, certaines personnes peuvent se présenter sous une fausse identité et utiliser un prétexte fallacieux pour essayer de s'introduire chez vous. Il vous est donc recommandé d'être particulièrement prudents et de prendre toutes les précautions nécessaires pour ne pas être la proie de ces démarcheurs mal intentionnés. En cas de doute, n'hésitez pas appeler le Commissariat de police au 03 44 36 37 37 ou la Police municipale au 0800 502 507.

### • Amicale des retraités de Compiègne

L'association procèdera à la distribution des colis, cette année exceptionnellement au foyer Pierre Desbordes, square Pierre Desbordes, le jeudi 26 novembre à partir de 14h.

### • Journée Portes ouvertes à Pierre d'Ailly

Le lycée Pierre d'Ailly organise à l'intention des élèves de terminales générales (L, ES et S) et de leurs parents, une journée Portes ouvertes et deux forums sur les classes préparatoires littéraires et scientifiques et les formations auxquelles ces classes permettent d'accéder, le samedi 21 novembre de 10h à 12h30 et 14h à 16h30.

Renseignements au 03 44 92 13 13 ou sur <http://etablisements.ac-amiens.fr/0600014P>

### • Le Forum pour l'emploi 2009 est annulé

Le 5<sup>ème</sup> Forum pour l'emploi organisé par l'association Le Sourire d'un enfant illumine le monde, initialement prévu le 19 novembre au centre de rencontres de la Victoire, est annulé. Rens. au 06 18 87 36 11.

### • Recensement militaire

Le recensement est obligatoire pour tous les jeunes Français dès leur 16<sup>ème</sup> anniversaire. Les intéressés ont trois mois pour se pré-

senter en mairie, munis de leur carte nationale d'identité et du livret de famille.

L'attestation qui leur sera délivrée sera nécessaire pour l'inscription aux examens et permis de conduire et leur permettra d'être inscrits d'office, à 18 ans, sur la liste électorale.

Renseignements au 03 44 40 72 30.

### • Société Novance

La Société Novance située à Venette vient de s'équiper de nouvelles sirènes d'alerte. Après plusieurs essais réalisés courant septembre, ces sirènes seront désormais testées chaque premier mercredi du mois entre 12h et 12h10.

### • Collectes de sang

Prochaines collectes : le mercredi 4 novembre de 14h à 19h et le samedi 28 novembre de 8h30 à 12h, dans les salles annexes 2 et 3 de l'Hôtel de Ville, 2 rue de la Surveillance. Rens. au 03 44 85 25 08.

### • Pharmacies de garde

- Dimanche 1<sup>er</sup> novembre : Pharmacie Bonnefoy, 75 rue Carnot
- Samedi 7 novembre : Pharmacie Demoulin, 110 avenue Octave Butin à Margny les Compiègne
- Dimanche 8 novembre : Pharmacie Parmentier, 31 rue Saint-Corneille
- Mercredi 11 novembre : Pharmacie Parmentier, 31 rue Saint-Corneille
- Samedi 14 novembre : Pharmacie des Capucins, 47bis rue de Paris
- Dimanche 15 novembre : Pharmacie de l'Hôtel de Ville, 8 rue Jean Legendre
- Samedi 21 novembre : Pharmacie Malbezin, centre commercial de la Victoire, rue de Normandie
- Dimanche 22 novembre : Pharmacie Degouy, rue Philéas Lebesgue
- Samedi 28 novembre : Pharmacie Parmentier, 31 rue Saint-Corneille
- Dimanche 29 novembre : Pharmacie Gengembre, 11 rue Eugène Floquet

SAMU/SMUR : tél. 15

Pour connaître la pharmacie de garde la plus proche... Appelez le 3237 (coût : 0,34 centimes d'euros la minute depuis un téléphone fixe)

## Permanences des députés

Lucien Degauchy, député de Compiègne-sud, tient ses permanences le lundi de 16h30 à 17h30 au centre de rencontres de la Victoire et de 18h15 à 19h au centre social, rue du Docteur Roux, le mercredi de 9h à 12h à l'Hôtel de Ville, le samedi de 9h à 10h à l'Hôtel de Ville et de 11h à 12h, au local du Puy d'Orléans au Clos des Roses, avenue du Général Weygand.

François-Michel Gonnot, député de Compiègne-nord, reçoit à l'Hôtel de Ville de Compiègne toutes les semaines sur rendez-vous. Pour le rencontrer, appeler au 03.44.09.12.19. On peut aussi lui écrire à l'Hôtel de Ville de Compiègne. ■

# ACTUALITÉ

## Le complexe piscine-patinoire de Mercières fête ses 20 ans

Pour les 20 ans du complexe piscine-patinoire de Mercières, la patinoire de Compiègne vous invite à assister le vendredi 27 novembre, au spectacle "Mary Poppins sur glace" présenté par la troupe d'Igor Bobrin.



6 650 000 visiteurs en 20 ans.

A la fin des années 1980, lorsqu'il sort de terre, le complexe piscine-patinoire de Mercières n'a pas son pareil en région Picardie. Sa vocation première : faire bénéficier le grand public d'un ensemble original doté principalement d'équipements ludiques dédiés à la détente et aux loisirs. Un véritable centre de loisirs équipé côté patinoire, d'une piste de glace de 56 m par

26 et de 370 places assises en gradins et côté piscine, d'un bassin principal de 25 m de long et 20 m de large, avec 8 lignes de nage, d'un bassin d'apprentissage, d'un bain bouillonnant, d'un toboggan de 41 m de long, de gradins d'une capacité de 300 places et à l'extérieur d'un solarium accessible directement de la piscine.

Depuis 20 ans, quelques 6 650 000 visiteurs ont franchi le seuil de cet équipement et ont ainsi pu s'adonner pleinement aux joies de la natation et de la glisse. C'est dire le succès de ce complexe qui aujourd'hui encore accueille chaque année plus de 300 000 visiteurs.

Le complexe piscine-patinoire est aussi le théâtre d'entraînements et de compétitions grâce au dynamisme des nombreux clubs utilisateurs, parmi lesquels le Hockey Club Compiégnois et le Skating Club Compiègne Oïse à la patinoire, Jeunesse et Natation Compiègne, les clubs de Plongée et de Triathlon, ou encore les Sauveteurs de l'Oïse à la piscine. ■



### Spectacle Mary Poppins le 27 novembre à 17h45 et à 20h30 à la patinoire de Compiègne

Pour fêter ses 20 ans, la patinoire renoue avec la tradition en vous invitant à venir assister le vendredi 27 novembre à 17h45 et à 20h30, au spectacle sur glace « Mary Poppins » présenté par la troupe d'Igor Bobrin avec la participation des champions olympiques Natalia Bestemiyanova et Andrey Bukin.

#### Billets en vente :

- Office de Tourisme au 03 44 40 01 00 ;
- Patinoire de Compiègne au 03 44 86 81 60 ;
- Réseaux France Billet et Ticketnet.

Co-directeur de la publication : Philippe Marini - Co-directeur de la publication : Françoise Trousselle

Réalisation : Service communication (ville de Compiègne)

Impression : Imprimerie de Compiègne - Régie publicitaire : ESER - tél. 01 48 12 00 20

Hôtel de Ville - BP 30009 - 60321 Compiègne  
www.compiègne.fr

MEUBLES • SALONS • LITÉRIES • DÉCORATIONS

## RUGGERI

CRÉATEUR D'AMBIANCES DEPUIS 1946

1999€\*  
Le fauteuil Royal et son pouf en cuir au lieu de 2685€\*

L'anniversaire du 15 octobre au 31 décembre 2009

EXCEPTIONNEL

Fabriqué en Norvège  
www.stressless.fr

Stressless  
THE INNOVATOR OF COMFORT™

\*Prix public conseillé TTC, soit 686€ d'économie. Modèle Stressless® Royal (taille L) et son pouf en cuir Royalin Noir.

Les innovateurs du confort

ouvert le lundi de 14h30 à 19h  
du mardi au samedi de 10h - 12h et 14h - 19h

41 rue Notre-Dame de Bon Secours - 60200 Compiègne  
Tél.: 03 44 20 11 61 - [www.ruggeri.fr](http://www.ruggeri.fr)

Les Villas du Mail  
à Compiègne nouveau quartier Royallieu-village

Travaux en cours

CASTELORD  
La culture des maisons durables

Idéal investisseurs  
Profitez de la loi Scellier  
Economisez jusqu'à 25% du prix d'achat\*

à partir de 240.000 € TTC  
maison + jardin privatif  
7 modèles de 83 à 165 m<sup>2</sup>

Imaginez...  
votre maison de standing à forte qualité environnementale et très haute performance énergétique, à côté d'un mail paysager

www.castelord.fr

CEG

Compiègne 22, rue d'Amiens  
03 44 83 05 14